



# MONITOR POLSKI

## DZIENNIK URZĘDOWY RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

Warszawa, dnia 26 września 1951 r.

Nr A-84

T R E Ś Ć :

Poz.:

### POSTANOWIENIE PREZYDENTA RZECZYPOSPOLITEJ

1153	— o nadaniu odznaczeń państwowych . . . . .	1173
<b>Z A R Z A D Z E N I A :</b>		
1154	— Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z dnia 10 września 1951 r. w sprawie uchylecia obowiązku zawierania umów generalnych i bezpośrednich na przewóz towarów w 1951 r. . . . .	1174
1155	— Ministra Przemysłu Ciężkiego z dnia 12 września 1951 r. w sprawie zawierania umów o dzieło z osobami, nie wymienionymi w § 8 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 lutego 1949 r. w sprawie dostaw, robót i usług na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz niektórych kategorii osób prawnych, oraz w sprawie udzielania zaliczek i zwalniania od obowiązku zabezpieczenia wykonania tych umów . . . . .	1174
1156	— Ministra Handlu Wewnętrznego z dnia 26 sierpnia 1951 r. w sprawie finansowania jednostek zbytu w zakresie upłynnienia remanentów . . . . .	1175
1157	— Ministra Państwowych Gospodarstw Rolnych z dnia 31 lipca 1951 r. w sprawie ustalenia prawideł wyścigowych wyścigów konnych . . . . .	1176
1158	— Naczelnego Dyrektora Głównego Urzędu Kontroli Prasy, Publikacji i Widowisk z dnia 13 września 1951 r. o pozbawieniu debitu komunikacyjnego . . . . .	1192
<b>O K Ó L N I K</b>		
1159	— Nr 149 Prezesa Rady Ministrów z dnia 4 września 1951 r. w sprawie adresów telegraficznych dla prezydiów rad narodowych . . . . .	1192

### 1153

Nr 4/436/51.

### POSTANOWIENIE PREZYDENTA RZECZYPOSPOLITEJ

z dnia 12 sierpnia 1951 r.

#### o nadaniu odznaczeń państwowych.

(Na podstawie uchwały Rady Państwa z dnia 27 marca 1947 r.)

Na wniosek Ministra Budownictwa Przemysłowego — za zasługi w pracy zawodowej — odznaczeni zostają:

#### ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI

1. Apostel Alfred, 2. Bartel Ryszard, 3. inż. Fiedler Ryszard, 4. Gajewski Władysław, 5. inż. Giaro Kazimierz, 6. Hanisz Teodor, 7. Jaczyński Leon, 8. Komiczko Antoni, 9. Krynicki Michał, 10. Makar Ignacy, 11. inż. Omański Stanisław, 12. Pietryga Henryk, 13. Poloczek Alojzy, 14. Rogacki Zdzisław, 15. Smieszek Stanisław, 16. Waleczko Emil, 17. Weiss Paweł, 18. Wypiór Alojzy, 19. Zawada Hieronim.

#### SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI

20. Baron Paweł, 21. Bitner Herbert, 22. Blokiesz Rafał, 23. inż. Böhmer Henryk, 24. Bugiel Jerzy, 25. Dobrzyński Edward, 26. inż. Domagała Jerzy, 27. Drabik Gwidon, 28. Dyrnia Józef, 29. Górka Izidor, 30. Gruszka Franciszek, 31. Hadryś Józef, 32. Hajduk Edward, 33. inż. Honkisz Karol, 34. Kocyba Tadeusz, 35. Kotowski Franciszek, 36. Kowalski Sławomir, 37. Kunisz Franciszek, 38. Kurzec Aniela, 39. Kwiecień Tadeusz, 40. Langer Emanuel, 41. Langner Jan, 42. Lewicki Michał, 43. Mazur Stanisław, 44. Miarczyński Jerzy, 45. Michna Maksymilian, 46. Mierzwa Antoni, 47. Mołdrzyk Alfred, 48. Mrozek Jerzy, 49. Mysliwczyk Teodor, 50. Mysliwiec Józef, 51. Nędziński Zbigniew, 52. inż. Piotrowski Wacław, 53. Połap Jerzy, 54. Przytocki Józef, 55. inż. Rękasowski Antoni, 56. Rudziński Paweł, 57. Siczkowski Tadeusz, 58. Sociera Paweł, 59. Sowa Ju-

liusz, 60. Sowa Wiktor, 61. Stępień Jan, 62. Tomik Rudolf, 63. Wienczek Otton, 64. Wojciechowski Stanisław, 65. Zarytkiewicz Marian, 66. Zawisłak Mieczysław, 67. Żabicki Czesław, 68. Żerykier Mieczysław.

#### BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI po raz II-gi

69. Kuczka Paweł.

#### BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI

70. Antoniczak Władysław, 71. Bal Stanisław, 72. Bartoszczak Natalia, 73. Bąk Józef, 74. Beim Franciszek, 75. Czerwińska Janina, 76. Dramski Antoni, 77. Dziechciarz Antoni, 78. Frejus Władysław, 79. Galara Tadeusz, 80. Gawlik Emanuel, 81. Gawol Emil, 82. Gleiser Franciszek, 83. Gruszka Maksymilian, 84. Grzyb Jan, 85. Hagen Wacław, 86. Himmel Ernest, 87. Holiczki Józef, 88. Hulboj Jan, 89. Jaskóła Franciszek, 90. Kałuża Antoni, 91. Kapeluch Antoni, 92. Kaszuba Kazimierz, 93. Kiełkowski Albert, 94. Kiljan Bolesław, 95. Kinast Antoni, 96. Klink Herman, 97. Klisiewicz Stanisław, 98. Kocjan Edward, 99. Kołodziej Stefania, 100. Konieczka Tadeusz, 101. Kotowski Stanisław, 102. Krawiec Hubert, 103. Krzoska Leopold, 104. Kubacki Antoni, 105. Kusaj Jan, 106. Lechowicz Franciszek, 107. Lemanczyk Jan, 108. Ligeża Euzebiusz, 109. Łaćala Franciszek, 110. Mak Jerzy, 111. Makar Józef, 112. Malcherek Ludwik, 113. Maruń Małgorzata, 114. Mikołajek Marian, 115. Miliczek Ryszard, 116. Moćko Antoni, 117. Mostowy Czesław, 118. Nadolski Edward, 119. Napieraj Antoni, 120. Nosal Stanisław, 121. Olejak Franciszek, 122. Omyła Stanisław, 123. Pietyszuk Aleksander, 124. Piłśniak Jan, 125. Piótek Jerzy, 126. Polok

Oskar, 127. Przybyła Józef, 128. Przybyła Józef, 129. Rozlach Jan, 130. Rusin Stanisław, 131. Rzeźniczek Józef, 132. Seget Erna, 133. Siewniak Seweryna, 134. Stypa Józef, 135. Szafarczyk Julian, 136. Szary Bronisław, 137. Sztajer Józef, 138. Szyński Franciszek, 139. Tułaj

Paweł, 140. Walczak Wiktoria, 141. Wieczorek Jerzy, 142. Wiora Franciszek, 143. Wojnicki Józef, 144. Zardworny Bronisław, 145. Zyzno Klemens.

Prezydent Rzeczypospolitej: B. Bierut

## 1154

### ZARZĄDZENIE PRZEWODNICZĄCEGO PAŃSTWOWEJ KOMISJI PLANOWANIA GOSPODARCZEGO

z dnia 10 września 1951 r.

w sprawie uchylenia obowiązku zawierania umów generalnych i bezpośrednich na przewóz towarów w 1951 r.

Na podstawie art. 4 pkt 2 oraz art. 6 ustawy z dnia 19 kwietnia 1950 r. o umowach planowych w gospodarce socjalistycznej (Dz. U. R. P. Nr 21, poz. 180) zarządza się, co następuje:

§ 1. Uchyła się zarządzenie Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z dnia 28 kwietnia 1951 r. w sprawie ustalenia listy jednostek gospodarczych obowiązanych do zawierania umów generalnych i bezpośrednich na przewóz towarów w 1951 r., terminu zawierania tych umów oraz zwolnienia od obowiązku zawierania umów planowych w tym zakresie (Monitor Polski Nr A-45, poz. 589).

§ 2. Umowy planowe o przewóz towarów, zawarte w wykonaniu zarządzenia, o którym mowa w § 1, pozostają w mocy, jednakże każdej ze stron przysługuje prawo odstąpienia od umowy w terminie 14 dni od daty wejścia w życie niniejszego zarządzenia.

§ 3. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Przewodniczący Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego: w z. E. Szyr

## 1155

### ZARZĄDZENIE MINISTRA PRZEMYSŁU CIĘŻKIEGO

z dnia 12 września 1951 r.

w sprawie zawierania umów o dzieło z osobami, nie wymienionymi w § 8 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 lutego 1949 r. w sprawie dostaw, robót i usług na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz niektórych kategorii osób prawnych, oraz w sprawie udzielania zaliczek i zwalniania od obowiązku zabezpieczenia wykonania tych umów.

Na podstawie §§ 12, 57 ust. 2 i § 53 ust. 1 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 lutego 1949 r. w sprawie dostaw, robót i usług na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz niektórych kategorii osób prawnych (Dz. U. R. P. Nr 12, poz. 73 oraz Nr 58, poz. 448) zarządza się, co następuje:

§ 1. Upoważnia się na okres do dnia 31 maja 1952 r. wchodzące w skład Ministerstwa Przemysłu Ciężkiego centralne zarządy jak również podległe Ministrowi Przemysłu Ciężkiego centrale handlowe i inne przedsiębiorstwa państwowe oraz instytuty naukowo-badawcze do:

- 1) udzielania osobom, nie wymienionym w § 8 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 lutego 1949 r. w sprawie dostaw, robót i usług na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz niektórych kategorii osób prawnych (Dz. U. R. P. Nr 12, poz. 73 oraz Nr 58, poz. 448), zwanego dalej „rozporządzeniem”, zamówień do wysokości 15.000.— zł w zakresie świadczenia usług, bez potrzeby uzyskiwania stwierdzenia, że osoby wymienione w § 8 rozporządzenia nie mogą zamówień wykonać;
- 2) udzielania osobom, nie wymienionym w § 8 rozporządzenia, z którymi zawarto umowy w zakresie i w wysokości podanej w pkt 1, zaliczek do wysokości 15% wartości umowy z zastrzeżeniami zawartymi w § 57 ust. 3 i § 58 ust. 2 rozporządzenia;
- 3) zwalniania osób, o których mowa w pkt 2, od obowiązku składania zabezpieczenia przy zawieraniu umów do wysokości 15.000.— zł.

§ 2. 1. Przy udzielaniu zamówień, określonych w § 1, należy stosować wzór umowy o dzieło, stanowiący załącznik do niniejszego zarządzenia.

2. O ile wymagają tego specjalne warunki zamówienia, można wprowadzać do umowy postanowienia uzupełniające, które nie mogą być jednak sprzeczne z tekstem wzoru określonego w ust. 1.

§ 3. Zamówienia na wykonanie usług, będących przedmiotem działalności jednostki gospodarki społecznej, nie mogą być udzielane pracownikom tej jednostki.

§ 4. Zarządzenie niniejsze nie dotyczy zamówień:

- 1) na usługi o charakterze naukowym, literackim i artystycznym;
- 2) na usługi z zakresu robót budowlanych.

§ 5. 1. Przy udzielaniu zamówień z zakresu projektodawstwa inwestycyjnego należy przestrzegać przepisów zarządzenia Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z dnia 27 lipca 1950 r. w sprawie trybu zlecania wykonania dokumentacji technicznej dla potrzeb planu inwestycyjnego, znak: BU27—01—31, z tym, że jednostkom, o których mowa w § 1, przysługują uprawnienia, określone w ust. 2.

2. Upoważnia się na okres do dnia 31 maja 1952 r. jednostki, o których mowa w § 1, do:

- 1) zwalniania osób, określonych w § 3 ust. 1 zarządzenia Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z dnia 27 lipca 1950 r., znak: BU27—01—31, jako osób wykonywających zlecenia osobiście — od obowiązku składania zabezpieczenia przy zawieraniu umów;
- 2) udzielania tym osobom zaliczek w wysokości i na zasadach podanych w § 1 pkt 2

§ 6. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Przemysłu Ciężkiego: w z. R. Fidelski